

**Affaires Juridiques/Consulaires**

**St. John's**

Tizzard V - Directrice de district .....(709)772-2073  
 Place T D, 140, rue Water, 7<sup>e</sup> étage  
 pièce 702  
 St. John's, Terre-Neuve A1C 6H6  
 Télécopieur .....(709)772-4679

**Saint-Laurent**

Lespérance M - Directeur de district .....(514)496-1343  
 Coccitto D - Chef, Services publics .....(514)496-1342  
 Théorêt N - Chef, Services de production ... (514)495-5030  
 3300, chemin Côte Vertu  
 Bureau 112 H4R 2B7  
 Télécopieur .....(514)496-2260

**DIRECTION DES OPÉRATIONS DE L'ONTARIO (JWO)**

Kelly S - Directrice .....(416)954-1491  
 Ayco-Carthew M - Agent admin régional ....(416)954-1492  
 Cohen F - Conseiller régional en ressources  
 humaines .....(416)954-1494  
 5001, rue Yonge, bureau 425  
 Willowdale (Ontario) M2N 6P6  
 Télécopieur .....(416)973-1900

**Brampton**

Creary J - Directeur de district .....(905)791-3444  
 150 Central Park Drive, suite 305  
 L6T 2T9  
 Télécopieur .....(905)791-3495

**Hamilton**

Bittle M - Directeur de district .....(416)572-2791  
 Immeuble Standard Life, bureau 330  
 120, rue King ouest L8P 4V2  
 Télécopieur .....(905)572-2895

**Kitchener**

Heaton L - Directrice de district .....(519)571-6826  
 55, rue King ouest, 5<sup>e</sup> étage  
 Télécopieur .....(519)571-6827

**London**

Belair V - Directrice de district .....(519)645-5104  
 Immeuble du gouvernement du Canada, 8 étage  
 451, rue Talbot N6A 5C9  
 Télécopieur .....(519)645-5446

**North York**

Mizrahi R - Directrice de district .....(416)954-4676  
 Dalla Rosa G - Services publics .....(416)954-4679  
 Chef, Services de production .....(416)954-4678  
 5001, rue Yonge, 4<sup>e</sup> étage  
 Willowdale M2N 6P6  
 Télécopieur .....(416)954-4686

**Scarborough**

Directeur de district .....(416)973-4700  
 Scarborough Town Centre, bureau 828  
 200 Town Centre Court M1P 4X8  
 Télécopieur .....(416)973-7671

**St. Catharines**

Daly H - Directrice de district .....(905)988-4119  
 43, rue Church, 6<sup>e</sup> étage  
 L2R 7E1  
 Télécopieur .....(905)988-4118

**Thunder Bay**

Salter C - Directrice de district .....(807)344-8660  
 Immeuble Royal Insurance, bureau 406  
 28, rue Cumberland Nord  
 P7A 4K9  
 Télécopieur .....(807)345-4836

**Toronto**

Goulding B - Directrice de district .....(416)954-5309  
 Bureau 1100  
 438, avenue Université  
 M5G 2K8  
 Télécopieur .....(416)973-1755

**Windsor**

Aucoin J M - Directeur de district .....(519)257-6622  
 Immeuble de la Banque du Commerce  
 bureau 504  
 100, avenue Quellette  
 N9A 6T3  
 Télécopieur .....(519)257-6625

**DIRECTION DES OPÉRATIONS DE L'OUEST (JWW)**

Gillan M E - Directrice .....(604)666-0941  
 Stroud P - Agent administratif régional ....(604)666-0943  
 Centre Sinclair, bureau 240  
 757, rue Hastings ouest  
 Vancouver (C-B) V6C 1A1  
 Télécopieur .....(604)666-4942

**Calgary**

Loeppky B - Directeur de district .....(403)292-5173  
 First Street Plaza  
 440-138 avenue Sud Est  
 T2G 4Z6  
 Télécopieur .....(403)292-4885

**Edmonton**

Richer D - Directrice de district .....(403)495-6187  
 Immeuble Place Canada, bureau 1630  
 9700, avenue Jasper  
 T5J 4C3  
 Télécopieur .....(403)495-6536

**Régina**

Thomson S - Directrice de district .....(306)780-7522  
 Édifice de la Banque de Commerce  
 Canadienne Impériale, bureau 502  
 1867, rue Hamilton  
 S4P 2C2  
 Télécopieur .....(306)780-7573

**Saskatoon**

Neufeld B - Directeur de district .....(306)975-5107  
 Immeuble Fédérale, bureau 605  
 101, 22<sup>e</sup> rue est  
 S7K 0E1  
 Télécopieur .....(306)975-5740

**Surrey**

Nelson R - Directeur de district .....(604)775-6255  
 Édifice Guildford Landmark,  
 bureau 405  
 15127 - 100 Avenue V3R 0N9  
 Télécopieur .....(604)775-6248

**Vancouver**

Morello W - Directeur de district .....(604)666-0942  
 Centre Sinclair, bureau 240  
 757, rue Hastings ouest V6C 1A1  
 Télécopieur .....(604)666-1691

**Victoria**

Thomas J - Directrice de district .....(604)363-3243  
 Customs House, bureau 228  
 816, rue Government  
 V8W 1W8  
 Télécopieur .....(604)363-3184